

RO

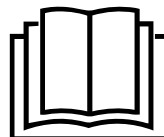
INSTRUCȚIUNI
ÎNCĂLZITOR ELECTRIC



Cuprins

Indicații privind utilizarea acestor instrucțiuni	2
Siguranță	2
Informații despre aparat	5
Transport și depozitare	7
Montare și punere în funcțiune.....	7
Utilizare	8
Erori și defecțiuni	9
Întreținere	10
Anexă tehnică	11
Evacuare la deșeură	15

Puteți descărca ediția actuală a instrucțiunilor de exploatare de la următorul link:



TDX 10



<https://hub.trotec.com/?id=45463>

TDX 19



<https://hub.trotec.com/?id=45464>

Indicații privind utilizarea acestor instrucțiuni

Simboluri



Avertisment privind tensiunea electrică

Acest simbol vă avertizează că există pericole pentru viața și sănătatea persoanelor, datorate tensiunii electrice.



Avertisment privind suprafețele fierbinți

Acest simbol vă avertizează că există pericole pentru viața și sănătatea persoanelor, datorate suprafețelor fierbinți.



Avertisment

Cuvântul de semnalizare indică o periclitate cu grad mediu de risc, care, dacă nu este evitată, poate avea ca urmare decesul sau o vătămare corporală gravă.



Precauție

Cuvântul de semnalizare indică o periclitate cu grad redus de risc, care, dacă nu este evitată, poate avea ca urmare o vătămare corporală redusă sau medie.

Indicație

Cuvântul de semnalizare indică informații importante (de ex. daune materiale), dar nu și pericole.



Info

Indicațiile cu acest simbol vă ajută să vă executați activitățile rapid și în siguranță.



Respectați instrucțiunile

Indicațiile cu acest simbol vă indică faptul că trebuie să țineți cont de instrucțiuni.

Siguranță

Citiți acest manual cu atenție înainte de punerea în funcțiune/utilizarea aparatului și păstrați întotdeauna manualul în imediata apropiere a locului de amplasare respectiv la aparat!



Avertisment

Citiți toate instrucțiunile de siguranță și indicațiile.

Neglijarea respectării instrucțiunilor de siguranță și indicațiilor poate conduce la electrocutare, incendiu și/sau vătămări corporale grave.

Păstrați toate instrucțiunile de siguranță și indicațiile pentru consultare ulterioară.

Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de peste 8 ani precum și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse ori de persoane neexperimentate și neinstruite, dacă sunt supravegheate sau dacă au fost instruite cu privire la utilizarea aparatului în condiții de siguranță și înțeleg pericolele care rezultă din această utilizare. A nu se lăsa la îndemâna copiilor. Curățarea și întreținerea nu trebuie executate în niciun caz de către copii nesupravegheați.



Avertisment

Copiii cu vârsta sub 3 ani se vor ține la distanță de aparat, excepție fiind cazurile în care sunt supravegheați permanent.

Copiii cu vârste începând cu 3 ani și sub 8 ani pot porni și opri aparatul numai sub supraveghere sau dacă au fost instruiți cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și înțeleg pericolele ce decurg de aici, cu condiția ca aparatul să fie amplasat sau instalat în poziția sa normală de funcționare.

Copiii cu vârste începând cu 3 ani și sub 8 ani nu trebuie să introducă ștecherul în priză, să regleze aparatul, să curețe aparatul și / sau să execute lucrările de întreținere.



Avertisment

Nu folosiți aparatul în spații înguste, dacă în acestea se află persoane care nu pot părăsi singure încăperea și nu se află sub supraveghere continuă.

- Nu utilizați și nu instalați aparatul în încăperi sau zone cu pericol de explozie.
- Nu utilizați aparatul în atmosfere agresive.
- Amplasați aparatul în poziție verticală și stabilă, pe o suprafață orizontală și stabilă.
- Lăsați aparatul să se usuce după o curățare umedă. Nu puneți aparatul în funcțiune în stare umedă.
- Nu exploatați sau operați aparatul cu mâinile umede sau ude.
- Nu expuneți aparatul la jeturi directe de apă.
- Nu introduceți niciodată obiecte sau extremități ale corpului în aparat.
- Nu acoperiți aparatul în timpul funcționării.
- Nu îndepărtați niciun simbol de siguranță, autocolant sau etichetă de pe aparat. Păstrați toate simbolurile de siguranță, autocolantele și etichetele în stare lizibilă.
- Nu vă așezați pe aparat.
- Aparatul nu este o jucărie. Țineți la distanță copii și animalele.
- Înaintea oricărei utilizări, verificați aparatul, accesoriile și elementele sale de racordare cu privire la eventuale deteriorări. Nu folosiți aparate și componente ale acestora defecte.
- Asigurați-vă că toate cablurile electrice aflate în afara aparatului sunt protejate împotriva deteriorărilor (de exemplu contra animalelor). Nu folosiți niciodată aparatul cu un cablu electric sau un racord de rețea deteriorat!
- Racordul de rețea trebuie să corespundă specificațiilor din Anexa tehnică.
- Conectați ștecherul de rețea la o priză de rețea protejată corespunzător.

- Alegeți prelungitoarele cablului de rețea luând în considerare puterea nominală a aparatului, lungimea cablului și destinația de utilizare. Desfășurați complet cablul prelungitor. Evitați suprasolicitarea electrică.
- Decuplați cablul de la priză înaintea efectuării lucrărilor de întreținere, îngrijire sau reparație la aparat, trăgând de ștecher.
- Opriți aparatul și deconectați cablul de rețea de la priza electrică, atunci când nu folosiți aparatul.
- Nu folosiți niciodată aparatul, în cazul în care constatați deteriorări la ștecher sau cablul de rețea. În cazul în care cablul de rețea al acestui aparat este deteriorat, trebuie înlocuit de către producător sau de serviciul pentru clienți al acestuia sau de o altă persoană calificată, pentru a evita periclitări. Cablurile de alimentare defecte reprezintă un pericol serios pentru sănătate!
- Nu așezați cablul de rețea pe aparat și nu îl pozați prin fața evacuării aerului, deoarece poate fi deteriorat din cauza temperaturii ridicate.
- La amplasarea aparatului, respectați distanțele minime față de pereți și obiecte, precum și condițiile de depozitare și exploatare, conform Anexei tehnice.
- Asigurați-vă că admisia aerului și evacuarea aerului sunt libere.
- Nu instalați aparatul pe o suprafață inflamabilă.
- Utilizați exclusiv piese de schimb originale, deoarece, în caz contrar, nu se asigură funcționarea conform specificațiilor și normelor de siguranță.
- Lăsați aparatul să se răcească înaintea transportării și/sau a lucrărilor de întreținere.
- Nu mai utilizați acest aparat, dacă a suferit o căzătură sau dacă prezintă deteriorări vizibile.
- Păstrați distanța de siguranță specificată în datele tehnice, însă cel puțin 1 m, între gurile de admisie și evacuare a aerului ale aparatului și orice material inflamabil, de ex. textile, perdele, paturi și canapele.
- Nu este permisă utilizarea aparatului cu un dispozitiv de programare, un temporizator programabil, un sistem de telecomandă separat sau un alt echipament, care pornește automat aparatul de încălzire, deoarece există pericol de incendiu, în cazul în care aparatul de încălzire este acoperit sau amplasat necorespunzător.

Utilizarea conform destinației

Utilizați aparatul exclusiv pentru încălzirea spațiilor închise, cu respectarea datelor tehnice.

Utilizarea conformă cu destinația include încălzirea următoarelor obiective:

- containere pentru construcții
- garaje
- ateliere
- unități gastronomice
- hale de depozitare și de lucru
- șantiere navale

O altă utilizare a aparatului decât utilizarea conform destinației este considerată utilizare eronată.

Utilizare eronată rezonabilă inerentă

- Nu instalați aparatul pe o suprafață udă respectiv inundată.
- Nu așezați obiecte, ca de exemplu piese de îmbrăcăminte, pe aparat.
- Nu folosiți aparatul în apropierea benzinei, solvenților, vopselelor sau altor substanțe cu vapori ușor inflamabili sau în încăperi în care acestea sunt depozitate.
- Nu utilizați aparatul în aer liber.
- Nu folosiți aparatul pentru încălzirea autovehiculelor.
- Nu scufundați niciodată aparatul în apă.
- Nu efectuați modificări constructive în regie proprie, precum și extinderi sau conversii la aparat.

Calificarea personalului

Persoanele care utilizează acest aparat, trebuie:

- să fie conștiente de pericolele care apar la folosirea aparatelor electrice într-un mediu umed.
- să fi citit și înțeles instrucțiunile, în special capitolul Siguranță.

Activitățile de întreținere care impun deschiderea carcasei pot fi executate numai de către firme specializate în domeniul electric sau de către producător.

Simboluri pe aparat

Simboluri	Semnificație
	Simbolul de pe aparat atrage atenția asupra faptului că nu este permisă atârănarea obiectelor (de exemplu prosoape, îmbrăcăminte etc.) deasupra aparatului sau direct în fața acestuia. Aparatul de încălzire nu trebuie acoperit, pentru a evita supraîncălzirea și apariția pericolului de incendiu!

Pericole reziduale



Avertisment privind tensiunea electrică

Lucrările la componentele electrice pot fi executate numai de o firmă specializată autorizată!



Avertisment privind tensiunea electrică

Înainte de toate lucrările la aparat, deconectați ștecherul de rețea de la priza de rețea! Nu atingeți ștecherul de rețea cu mâinile umede sau ude. Decuplați cablul de rețea de la priza de rețea, apucând de ștecher.



Avertisment privind tensiunea electrică

Pericol de electrocutare! Aparatul nu dispune de o protecție împotriva apei. Există pericolul de electrocutare! Nu folosiți niciodată aparatul în locuri în care este posibilă pătrunderea apei prin stropire, pulverizare sau curgere și nu-l cufundați niciodată în apă!



Avertisment privind suprafețele fierbinți

Unele elemente ale acestui aparat se pot încălzi puternic și pot provoca arsuri. Procedați cu atenție deosebită în prezența copiilor sau a altor persoane care necesită protecție!



Avertisment

Există pericol de arsuri și pericol de electrocutare în cazul manipulării necorespunzătoare. Utilizați aparatul numai conform destinației!



Avertisment

Acest aparat poate genera pericole, în cazul utilizării necorespunzătoare sau neconforme cu destinația, de către persoane neinstruite! Respectați calificările personalului!



Avertisment

Aparatul nu este o jucărie și nu trebuie să ajungă în mâinile copiilor.



Avertisment

Pericol de asfixiere
Nu depozitați ambalajul în mod neglijent. Acesta poate deveni o jucărie periculoasă pentru copii.



Avertisment

Există pericol de incendiu în cazul amplasării necorespunzătoare.
Nu instalați aparatul pe o suprafață inflamabilă. Nu instalați aparatul pe un covor de pardoseală cu fire înalte.



Avertisment

Aparatul nu trebuie acoperit, pentru a evita supraîncălzirea și apariția pericolului de incendiu!

Procedura în caz de urgență

1. Opriți aparatul.
2. Deconectați aparatul de la rețeaua electrică prin deconectarea ștecherului de rețea de la priză. Apucați de ștecăr și nu de cablu.
3. Nu reconectați un aparat defect la racordul de rețea.

Protecție la supraîncălzire

Aparatul dispune de un termostat de siguranță, care este activat în cazul unei supraîncălziri a aparatului. Aparatul se oprește automat în acest caz.

Dacă termostatul de siguranță este activat, lăsați aparatul să se răcească și apoi investigați cauza supraîncălzirii. Dacă problema persistă, adresați-vă serviciului de pentru clienți.

Informații despre aparat

Descrierea aparatului

Aparatul electric de încălzire servește pentru generarea și distribuirea aerului cald, de exemplu pentru spații interioare.

Aparatul generează căldură cu ajutorul unui sistem ceramic de încălzire. Aerul din jurul sistemului ceramic de încălzire va fi încălzit. Aerul încălzit este suflat în încăpere cu ajutorul unui ventilator.

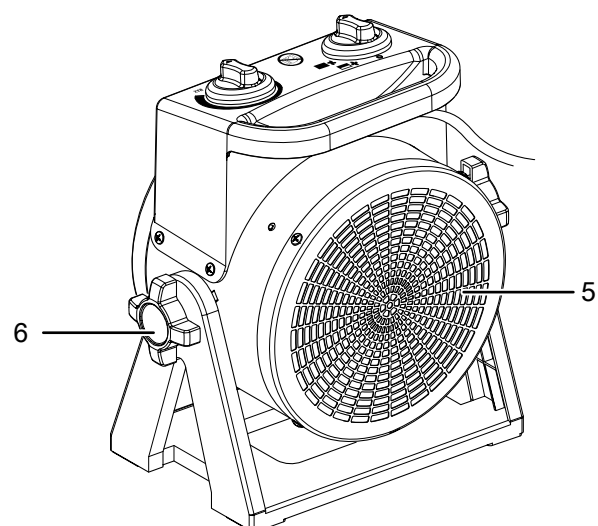
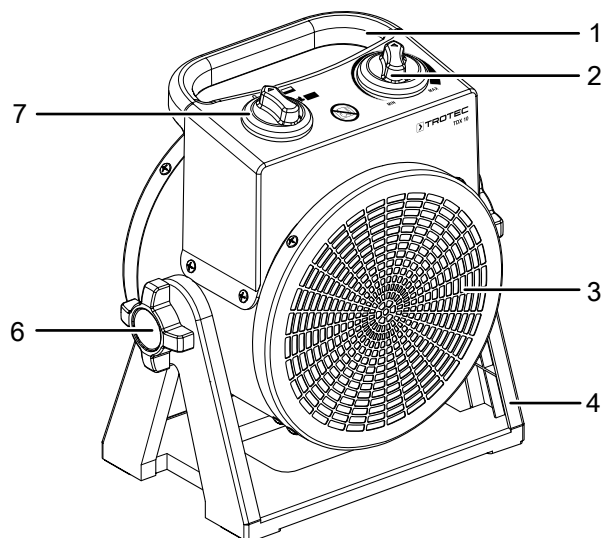
Aparatul dispune de un termostat integrat și generează astfel un flux de aer cald constant.

La TDX 19 este posibilă funcționarea ventilatorului fără funcția de încălzire.

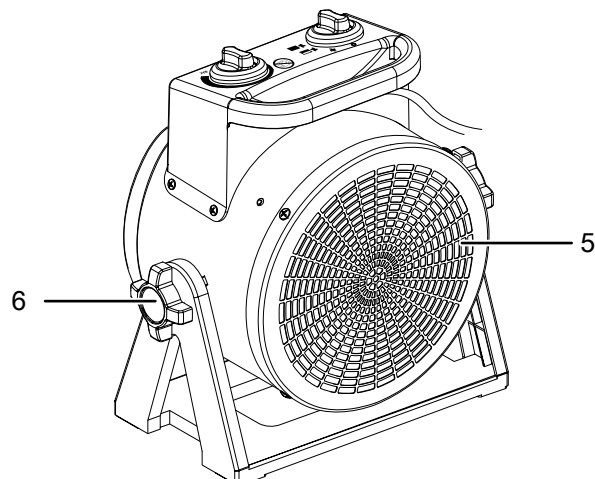
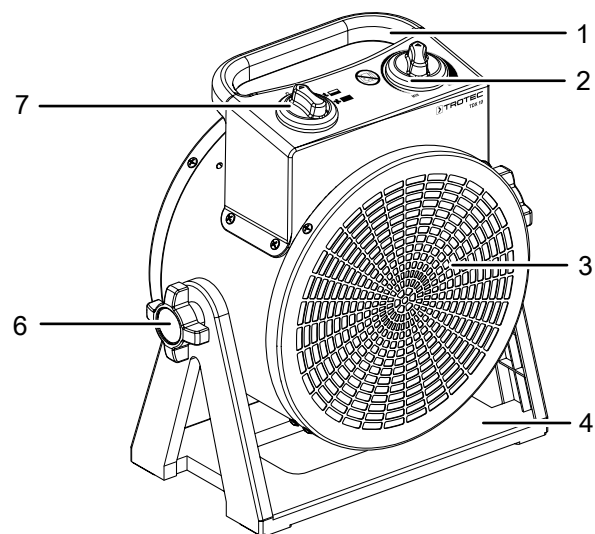
Aparatul nu dispune de o protecție împotriva apei (IP20).

Prezentarea aparatului

TDX 10



TDX 19



Nr.	Denumire
1	Mâner de transport
2	Comutator rotativ <i>Temperatură</i>
3	Evacuare aer
4	Picior
5	Admisie aer
6	Rozetă de reglare
7	Comutator de preselectare <i>Ventilare și trepte de încălzire</i>

Transport și depozitare

Indicație

Dacă depozitați sau transportați necorespunzător aparatul, acesta poate fi deteriorat.

Țineți cont de informațiile cu privire la transportul și depozitarea aparatului.

Transport

Pentru un transport mai facil, aparatul este prevăzut cu un mâner.

Respectați următoarele indicații **înaintea** fiecărei transportări:

- Opriți aparatul.
- Deconectați aparatul de la rețeaua electrică prin deconectarea ștecherului de rețea de la priză. Apucați de ștecăr și nu de cablu.
- Nu folosiți cablul de rețea pe post de șnur de tractare.
- Lăsați aparatul să se răcească suficient.

Depozitare

Respectați următoarele indicații **înainte** de fiecare depozitare:

- Deconectați aparatul de la rețeaua electrică prin deconectarea ștecherului de rețea de la priză. Apucați de ștecăr și nu de cablu.
- Lăsați aparatul să se răcească suficient.

Când nu folosiți aparatul, respectați următoarele condiții de depozitare:

- Depozitați aparatul într-un loc uscat și protejat împotriva înghețului și căldurii.
- Depozitați aparatul în poziție verticală, într-un loc ferit de praf și radiația solară directă.
- Protejați aparatul cu o învelitoare împotriva pătrunderii prafului.
- Nu așezați alte aparate sau obiecte pe aparat, pentru a evita deteriorarea acestuia.

Montare și punere în funcțiune

Furnitură

- 1 x încălzitor electric
- 1 x manual

Despachetarea aparatului

1. Deschideți ambalajul de carton și scoateți aparatul.
2. Îndepărtați complet ambalajul de pe aparat.
3. Desfășurați complet cablul de rețea. Aveți grijă să nu fie deteriorat cablul de rețea și nu-l deteriorați la desfășurare.

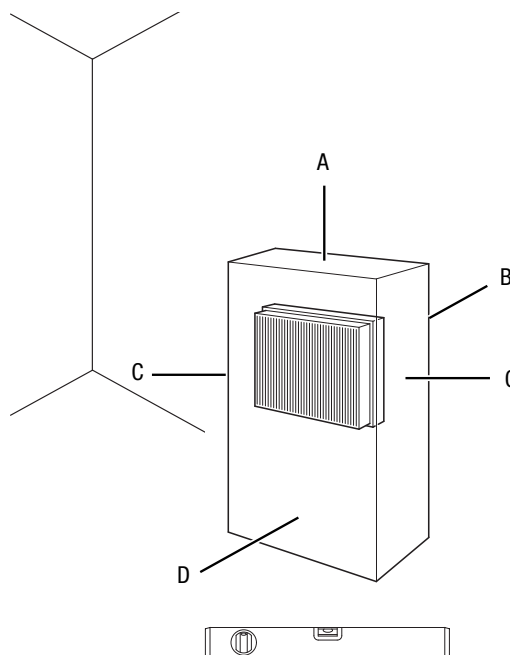
Punerea în funcțiune



Info

La prima punere în funcțiune sau după o perioadă lungă de repaus, se poate ajunge la formarea unor mirosuri.

La amplasarea aparatului, respectați distanțele minime față de pereți și obiecte, conform capitolului Anexă tehnică.



- Înaintea oricărei puneri în funcțiune a aparatului, verificați starea cablului de rețea. Dacă aveți îndoieli cu privire la starea ireproșabilă a acestuia, contactați serviciul pentru clienți.
- Amplasați aparatul în poziție verticală și stabilă.
- Evitați locurile cu risc de împiedicare la pozarea cablului de rețea sau a altor cabluri electrice, în special la amplasarea aparatului în centrul încăperii. Folosiți punți pentru cabluri.
- Asigurați-vă că ați derulat respectiv desfășurat complet cablurile prelungitoare.
- Aveți grijă ca fluxul de aer să nu fie blocat de perdele sau alte obiecte.
- Asigurați-vă că aparatul este protejat împotriva umidității și apei și că nu poate intra în contact cu acestea.

Reglarea poziției

Procedați după cum urmează, pentru a seta poziția aparatului:

1. După caz, opriți aparatul, procedând în modul descris la Scoaterea din funcțiune din capitolul Operare.
2. Desfaceți rozetele de reglare (6) din ambele laturi ale aparatului, rotindu-le în sens antiorar.
3. Rotiți aparatul în poziția dorită.
4. Blocați noua poziție a aparatului, rotind rozetele de reglare (6) din ambele laturi ale aparatului în sens orar.

Conectarea cablului de rețea

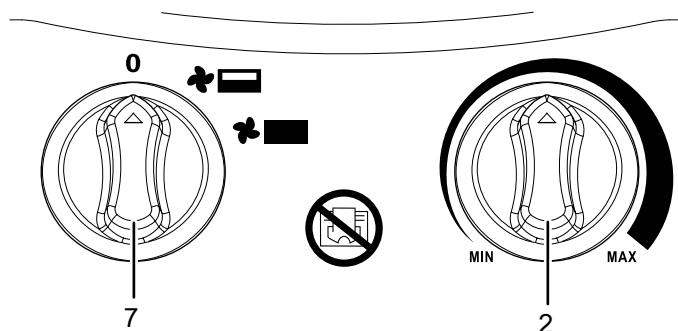
- Conectați ștecherul de rețea la o priză cu protecție corespunzătoare.
- Nu așezați cablul de rețea în spatele aparatului. Aveți grijă să nu ghidați niciodată cablul prin fața aparatului!

Utilizare

- Evitați să lăsați ușile și ferestrele deschise.

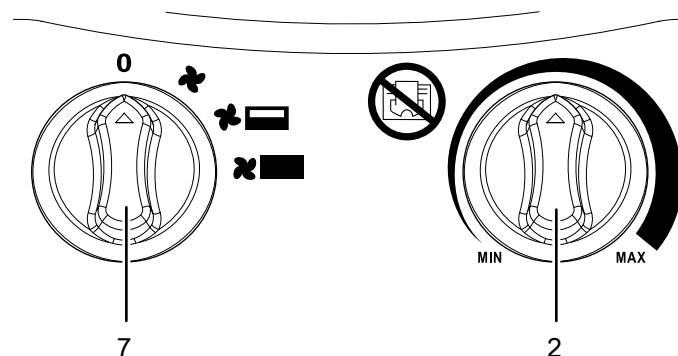
Panou de comandă

TDX 10



Nr.	Denumire	Semnificație
2	Comutator rotativ <i>Temperatură</i>	Reglarea temperaturii la termostatul de cameră
7	Comutator de preselecție <i>Ventilare și trepte de încălzire</i>	Preselecția ventilăției și treptelor de încălzire 0 : OPRIT : Treapta de încălzire 1 : Treapta de încălzire 2

TDX 19



Nr.	Denumire	Semnificație
2	Comutator rotativ <i>Temperatură</i>	Reglarea temperaturii la termostatul de cameră
7	Comutator de preselecție <i>Ventilare și trepte de încălzire</i>	Preselecția ventilăției și treptelor de încălzire 0 : OPRIT : Aer rece / ventilație : Treapta de încălzire 1 : Treapta de încălzire 2

Pornirea aparatului

După ce ați instalat și adus aparatul în stare operațională, în modul descris în capitolul Montaj și punere în funcțiune, puteți să-l porniți.

Reglarea treptei de încălzire

1. Rotiți comutatorul de preselecție *Ventilare și trepte de încălzire* (7) pe treapta de încălzire dorită.

Reglarea termostatlui de cameră

1. Rotiți comutatorul rotativ liniar *Temperatură* (2) la domeniul de temperatură dorit.
⇒ Domeniul de temperatură ce poate fi reglat se situează între 0 °C (MIN) și 85 °C (MAX).

Termostatul de cameră reglează automat temperatura încăperii:

- De îndată ce este atinsă temperatura dorită în încăperea, rotiți comutatorul rotativ *Temperatură* (2) în sens antiorar, până când se fixează pe poziție.
- La depășirea valorii reglate, încălzitorul electric se oprește.
- La coborârea sub valoarea reglată, încălzitorul electric pornește din nou, în mod automat.

Scoaterea din funcțiune



Avertisment privind tensiunea electrică

Nu atingeți ștecherul de rețea cu mâinile umede sau ude.

TDX 10

- Rotiți comutatorul rotativ *Temperatură* (2) în poziția **MIN**.
- Opriți aparatul rotind comutatorul de preselecție *Ventilare și trepte de încălzire* (7) în poziția **0**.
- Decuplați cablul de rețea de la priza de rețea, apucând de fișă.
- Permiteți răcirea completă a aparatului.
- Curățați aparatul conform indicațiilor din capitolul *Întreținere*.
- Depozitați aparatul conform indicațiilor din capitolul *Depozitare*.

TDX 19

- Rotiți comutatorul rotativ *Temperatură* (2) în poziția **MIN**.
- Rotiți comutatorul de preselecție *Ventilare și trepte de încălzire* (7) în poziția *Ventilare* .
- Lăsați ventilatorul să funcționeze timp de 3 minute, înainte de a opri aparatul.
- Opriți aparatul rotind comutatorul de preselecție *Ventilare și trepte de încălzire* (7) în poziția **0**.
- Deconectați aparatul de la rețeaua electrică prin deconectarea ștecherului de rețea de la priză. Apucați de ștecăr și nu de cablu.
- Permiteți răcirea completă a aparatului.
- Curățați aparatul la nevoie conform indicațiilor din capitolul *Întreținere*.
- Depozitați aparatul conform indicațiilor din capitolul *Transport și depozitare*.

Erori și defecțiuni



Avertisment privind tensiunea electrică

Activitățile care impun deschiderea aparatului pot fi executate numai de către firme de specialitate autorizate sau de către producător.

Indicație

Așteptați cel puțin 3 minute după toate lucrările de întreținere și reparație. Reporniți aparatul numai după aceea.

Aparatul a fost verificat de mai multe ori pe durata procesului de producție în privința funcționării ireproșabile. Dacă apar totuși defecțiuni în funcționare, verificați aparatul conform listei următoare.

Aparatul nu pornește:

- Verificați racordul la rețea.
- Verificați cablul de alimentare și ștecherul de rețea cu privire la deteriorări. Dacă constatați deteriorări, nu încercați să repuneți în funcțiune aparatul. În cazul în care cablul de alimentare de la rețea al acestui aparat este deteriorat, trebuie înlocuit de către producător sau de serviciul pentru clienți al acestuia sau de o altă persoană calificată, pentru a evita orice periclitări.
- Verificați siguranța de rețea de la locul instalării.
- Motorul este eventual defect. Dispuneți înlocuirea unui motor defect la o firmă specializată în lucrări electrice.
- Termostatul de cameră este eventual defect. Dispuneți înlocuirea unui termostat de cameră defect la o firmă specializată în lucrări electrice.

Aparatul este pornit, ventilatorul funcționează, dar aparatul nu încălzește:

- Verificați temperatura încăperii. Termostatul de cameră s-a decuplat, deoarece a fost atinsă temperatura dorită în încăperea.
- Verificați dacă nu s-a declanșat protecția la supraîncălzire (consultați capitolul *Siguranță*).
- Rezistența de încălzire este eventual arsă. Dispuneți înlocuirea unei rezistențe de încălzire defecte la o firmă specializată în lucrări electrice.
- Termostatul de cameră este eventual defect. Dispuneți înlocuirea unui termostat de cameră defect la o firmă specializată în lucrări electrice.

Suflanta nu funcționează:

- Verificați dacă aparatul este pornit.
- Verificați racordul la rețea.
- Verificați cablul de rețea și fișa de rețea cu privire la deteriorări.
- Motorul ventilatorului este eventual defect. Dispuneți înlocuirea unui motor de ventilator defect la o firmă specializată în lucrări electrice.

Debitul de aer este redus:

- Verificați admisă și evacuarea aerului. Admisă și evacuarea aerului trebuie să fie libere. Îndepărtați eventuala murdărie. Respectați distanțele minime față de pereți și obiecte, conform indicațiilor din datele tehnice.

Aparatul este zgomotos respectiv vibrează:

- Verificați dacă aparatul este amplasat vertical și stabil.

Aparatul nu funcționează ireproșabil după verificări:

Contactați serviciul pentru clienți. Dacă este cazul, duceți aparatul pentru reparație la o firmă autorizată pentru reparația de aparate electrice sau la producător.

Întreținere

Intervale de întreținere

Interval de întreținere și îngrijire	înaintea fiecărei puneri în funcțiune	la nevoie	cel puțin la fiecare 2 săptămâni	cel puțin la fiecare 4 săptămâni	cel puțin la fiecare 6 luni	cel puțin anual
Verificați orificiile de aspirare și evacuare cu privire la murdărie și corpuri străine, curățați-le dacă este cazul	X					
Verificați grilajul de aspirare cu privire la murdărie și corpuri străine, curățați-l dacă este cazul	X		X			
Curățare exterioară		X				X
Verificați vizual interiorul aparatului cu privire la murdărie		X		X		
Verificați dacă există deteriorări	X					
Verificați șuruburile de fixare		X				X
Efectuați o probă de funcționare						X

Proces-verbal de întreținere și îngrijire

Tip aparat:

Număr aparat:

Interval de întreținere și îngrijire	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Verificați orificiile de aspirare și evacuare cu privire la murdărie și corpuri străine, curățați-le dacă este cazul																
Verificați grilajul de aspirare cu privire la murdărie și corpuri străine, curățați-l dacă este cazul																
Curățare exterioară																
Verificați vizual interiorul aparatului cu privire la murdărie																
Verificați dacă există deteriorări																
Verificați șuruburile de fixare																
Efectuați o probă de funcționare																
Observații																

1. Data:	2. Data:	3. Data:	4. Data:
Semnătura:	Semnătura:	Semnătura:	Semnătura:
5. Data:	6. Data:	7. Data:	8. Data:
Semnătura:	Semnătura:	Semnătura:	Semnătura:
9. Data:	10. Data:	11. Data:	12. Data:
Semnătura:	Semnătura:	Semnătura:	Semnătura:
13. Data:	14. Data:	15. Data:	16. Data:
Semnătura:	Semnătura:	Semnătura:	Semnătura:

Activități înainte de începerea întreținerii



Avertisment privind tensiunea electrică

Nu atingeți ștecherul de rețea cu mâinile umede sau ude.

- Opriți aparatul.
- Deconectați aparatul de la rețeaua electrică prin deconectarea ștecherului de rețea de la priză. Apucați de ștecăr și nu de cablu.
- Permiteți răcirea completă a aparatului.



Avertisment privind tensiunea electrică

Activitățile care impun deschiderea aparatului pot fi executate numai de către firme de specialitate autorizate sau de către producător.

Curățarea carcasei



Avertisment privind tensiunea electrică

Nu scufundați niciodată aparatul în apă!

Curățați carcasa cu o lavetă moale, fără scame, ușor umectată. Aveți grijă să nu pătrundă umezeală în carcasă. Asigurați-vă că umiditatea nu poate intra în contact cu componentele electrice. Nu folosiți pentru umectarea lavetei detergenți agresivi, cum ar fi sprayuri de curățare, solvenți, detergenți cu alcool sau substanțe abrazive.

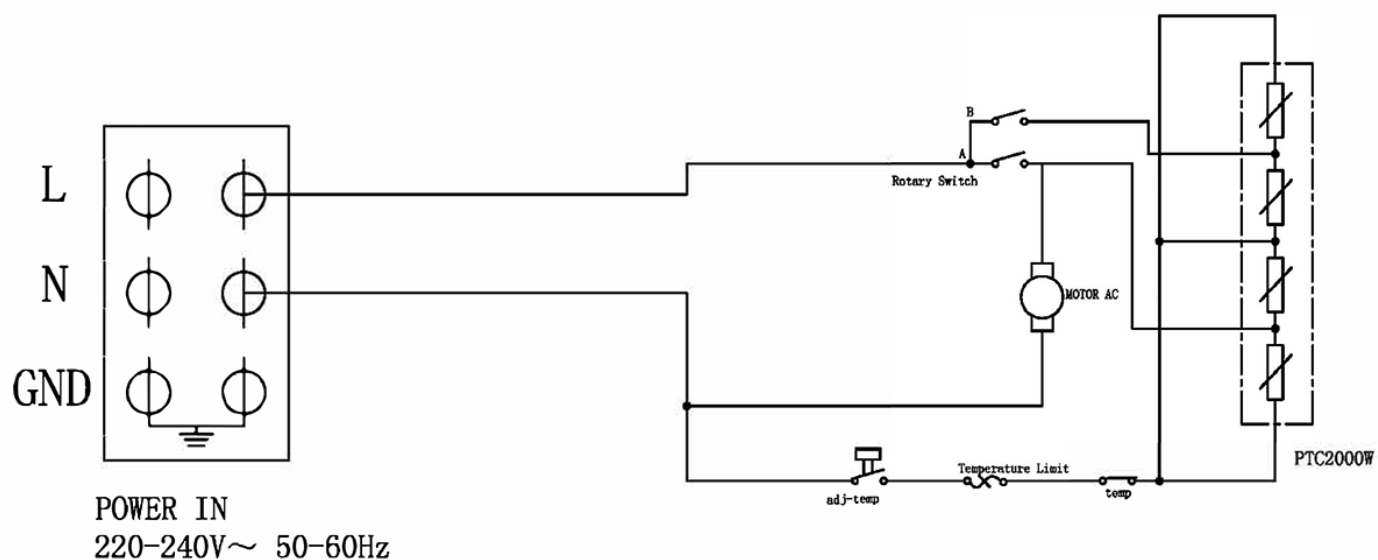
După curățare, ștergeți carcasa până la uscare.

Anexă tehnică

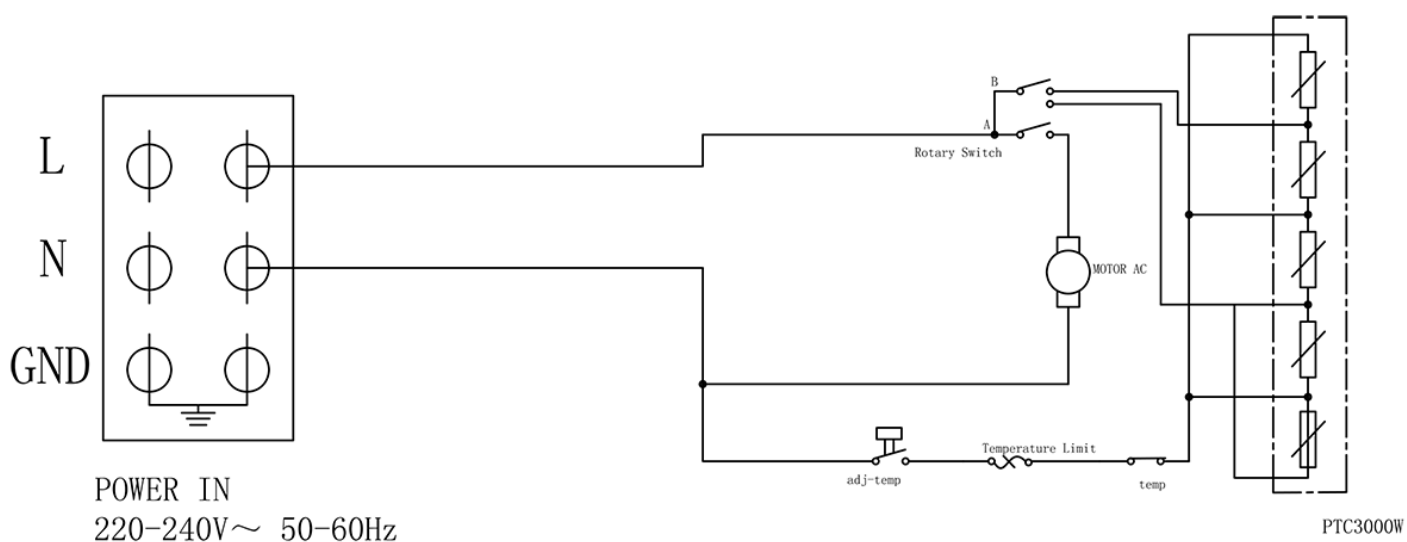
Date tehnice

Parametru	Valoare	
Model	TDX 10	TDX 19
Putere de încălzire		
Treapta 1:	1000 W	doar ventilație
Treapta 2:	2000 W	1500 W
Treapta 3:	-	3000 W
Debit de aer	100 m³/h	200 m³/h
Domeniu de funcționare	-10 °C până la + 25 °C	-10 °C până la + 25 °C
Conexiune la rețea	220 – 240 V / 50-60 Hz	220 – 240 V / 50-60 Hz
Putere consumată max.	2000 W	3000 W
Curent nominal consumat	8,6 A	13 A
Siguranță de rețea	16 A	16 A
Tip ștecher	Ștecher cu contact de protecție CEE 7/7	Ștecher cu contact de protecție CEE 7/7
Lungime cablu	1,2 m	1,2 m
Nivel de presiune acustică (la distanță de 1 m)	65 dB(A)	65 dB(A)
Protecție la supraîncălzire	121 °C	121 °C
Dimensiuni (adâncime x lățime x înălțime)	125 x 227 x 240 mm	132 x 270 x 281 mm
Clasă de protecție	IP20	IP20
Distanțe minime față de pereți și obiecte		
sus (A):	50 cm	50 cm
spate (B):	50 cm	50 cm
lateral (C):	50 cm	50 cm
față (D):	50 cm	50 cm
Greutate	1,5 kg	2 kg

Schema electrică TDX 10



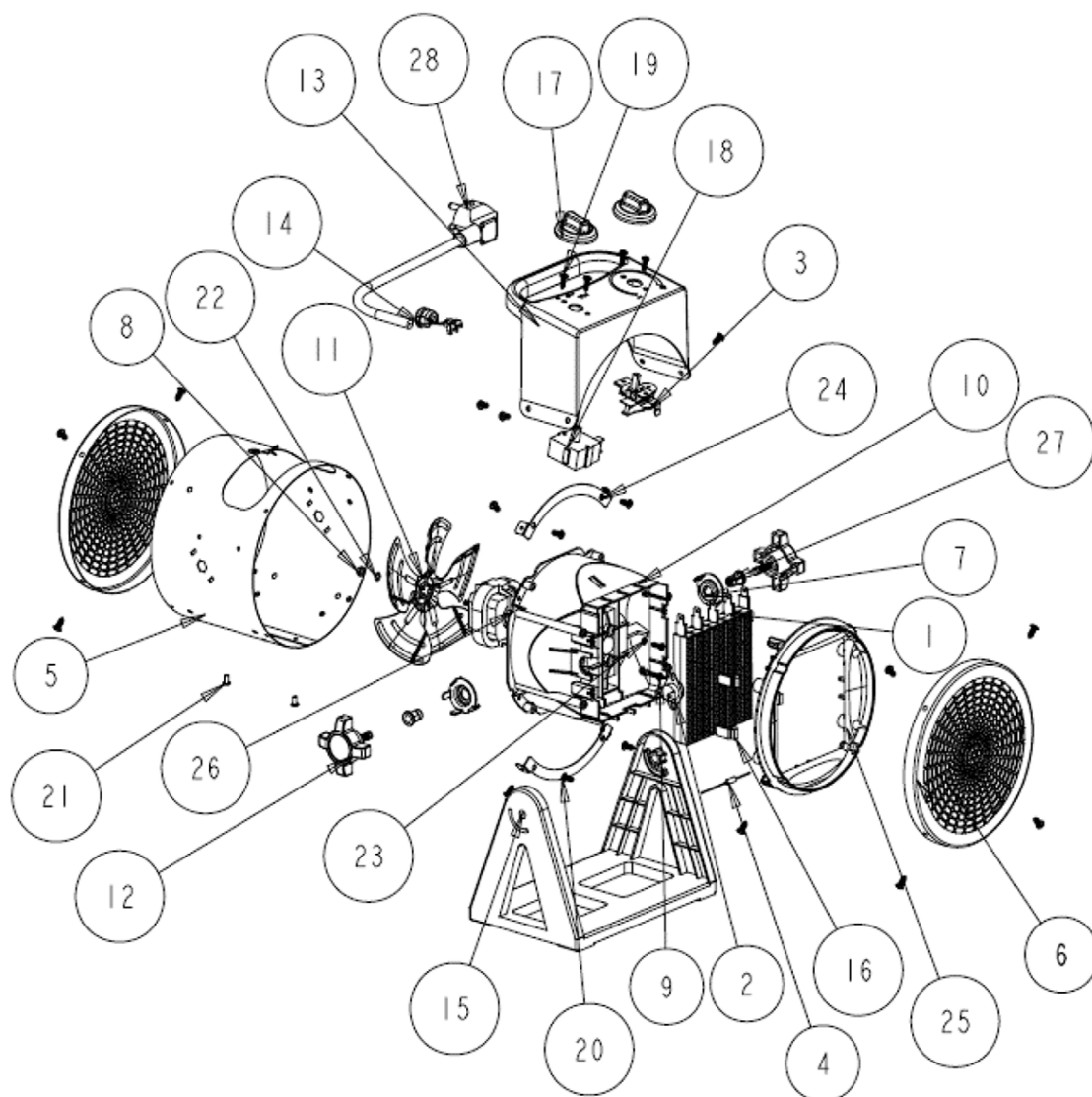
Schema electrică TDX 19



Vedere de ansamblu a pieselor de schimb și lista pieselor de schimb TDX 10

Indicație!

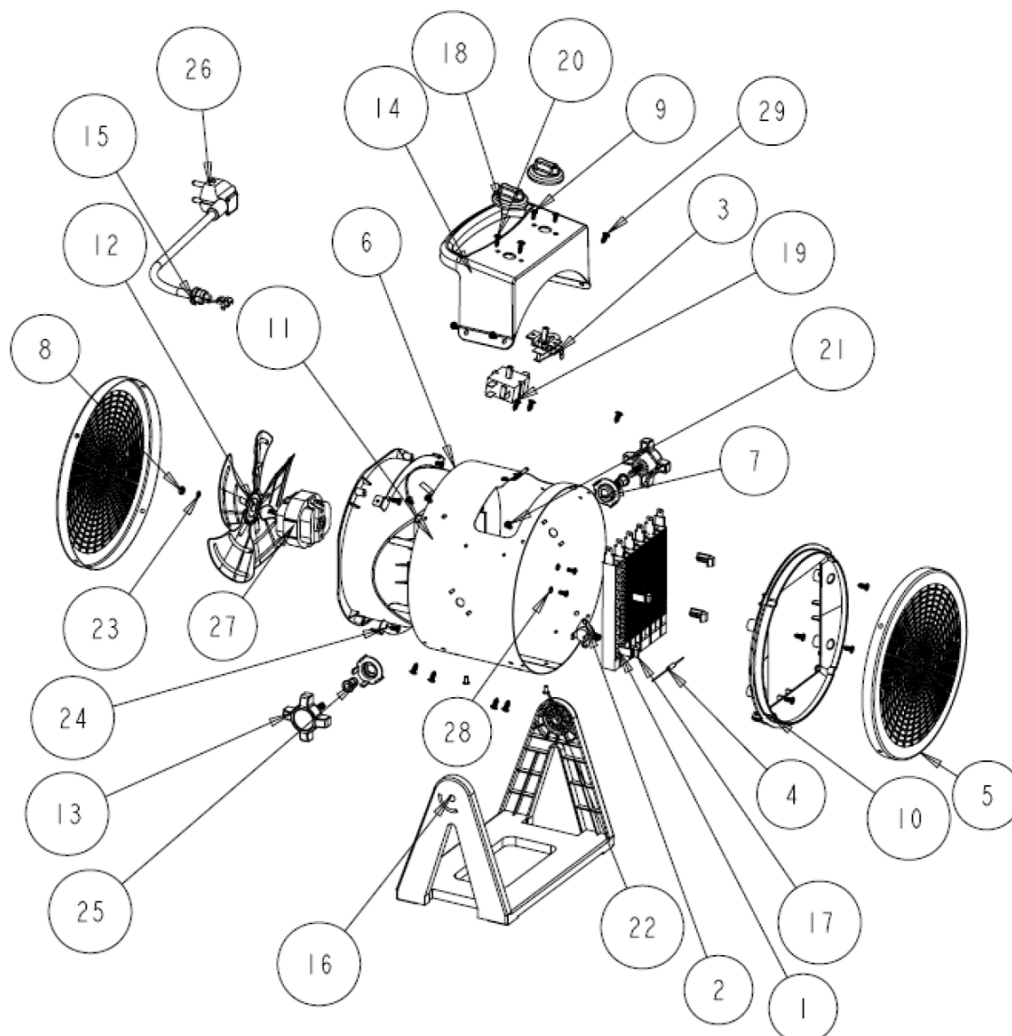
Numerele de poziție ale pieselor de schimb diferă de numerele de poziție ale componentelor folosite în cadrul instrucțiunilor.



Nr.	Piesă de schimb	Nr.	Piesă de schimb
1	Ceramic Heating element (220-240V 50Hz 2000W)	17	Plastic base (PP)
2	Thermal cut-out (250V 10A Tf150)	16	Fixer (PPS)
3	Adjustable thermostat (250V 10A Tf85)	17	Knob (PP)
4	Thermal link (250V 10A Tf121)	18	Power switch (250V 16A)
5	Outer sheet (cold rolled sheet 0.4mm in thickness)	19	Screw (ST3x12)
6	Grid (cold rolled sheet 0.5mm in thickness)	20	Screw (ST4x10)
7	Plate (cold rolled sheet 1.5mm in thickness)	21	Rivet (ø3.2)
8	Nut (M4)	22	Washer (ø4)
9	Screw (M4x10)	23	Spring washer (ø4)
10	Bracket for heating element (PA66)	24	Bracket (Galvanized sheet 0.8mm in thickness)
11	Fan blade (PA66)	25	Frame (PA66)
12	Knob for base (PC)	26	Motor (220-240V~ 50Hz)
13	Control panel (PC)	27	Nut
14	Strain relief (PP)	28	Supply cord (H05VV-F 3G0.75mm ² or)

Vedere de ansamblu a pieselor de schimb și lista pieselor de schimb TDX 19
Indicație!

Numerele de poziție ale pieselor de schimb diferă de numerele de poziție ale componentelor folosite în cadrul instrucțiunilor.



Nr.	Piesă de schimb	Nr.	Piesă de schimb
1	Ceramic Heating element (220-240V 50Hz 3000W)	16	Plastic base (PP)
2	Thermal cut-out (250V 16A Tf150)	17	Fixer (PPS)
3	Adjustable thermostat (250V 16A Tf85)	18	Knob (PP)
4	Thermal link (250V 16A Tf121)	19	Power switch (250V16A)
5	Grid (cold rolled sheet)	20	Screw (ST3x12)
6	Outer sheet (cold rolled sheet)	21	Screw (ST4x10)
7	Plate (cold rolled sheet)	22	Rivet (ø3.2)
8	Nut (M4)	23	Washer (ø4)
9	Screw (M4x10)	24	Bracket (Galvanized sheet)
10	Frame (PA66)	25	Nut (M6)
11	Bracket for heating element (PA66)	26	Supply cord (H05VV-F 3G1.5mm²)
12	Fan blade (PA66)	27	Motor (220-240V 50Hz)
13	Knob for steel base (PC)	28	Spring washer (ø4)
14	Control panel (PC)	29	Screw (ST4x10)
15	Strain relief (PP)		

Evacuare la deșeuri

Eliminați întotdeauna ambalajele la deșeuri în mod ecologic și în conformitate cu dispozițiile în vigoare privind eliminarea la deșeuri.



Simbolul unei pubele de gunoi barate indică faptul că acest aparat și componentele aferente, după caz, în conformitate cu Directiva privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (2012/19/UE) și reglementările naționale, nu trebuie aruncate la gunoiul menajer la sfârșitul duratei de viață.

Pentru returnarea gratuită sunt disponibile în apropiere puncte de colectare pentru deșeuri de echipamente electrice și electronice. Adresele pot fi obținute de la administrația locală. Pentru multe țări UE, puteți să vă informați și de pe pagina noastră web <https://hub.trotec.com/?id=45090> cu privire la alte metode de returnare. În caz contrar, adresați-vă unei societăți de reciclare a deșeurilor de echipamente, autorizate în țara dumneavoastră.

Prin colectarea separată a aparatelor electrice și electronice uzate se permite re folosirea, valorificarea materiilor prime respectiv alte forme de valorificare a aparatelor vechi precum și evitarea consecințelor negative asupra mediului și sănătății oamenilor ale evacuării la deșeuri a eventualelor substanțe periculoase conținute în aparate.

Trotec GmbH

Grebbeener Str. 7
52525 Heinsberg
Germany

☎ +49 2452 962-0

☎ +49 2452 962-200

online@trotec.com

www.trotec.com